

II

(Akty, których publikacja nie jest obowiązkowa)

KOMISJA

DECYZJA KOMISJI

z dnia 6 września 2004 r.

ustanawiająca warunki przywozu nasienia bydła domowego

(notyfikowana jako dokument nr K(2004) 3364)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2004/639/WE)

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając dyrektywę Rady 88/407/EWG z dnia 14 czerwca 1988 r. ustanawiającą warunki zdrowotne zwierząt wymagane w handlu wewnątrzspółnotowym oraz w przywozie zamrożonego nasienia bydła domowego⁽¹⁾, w szczególności jej art. 8 ust. 1, art. 10 ust. 2 i art. 11 ust. 2,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Decyzja Komisji 90/14/EWG⁽²⁾ ustanawia wykaz państw trzecich, z których może być przywożone nasienie bydła.
- (2) Decyzja Komisji 91/277/EWG⁽³⁾ ustanawia środki ochrony zdrowia w odniesieniu do przywozu głęboko zamrożonego nasienia bydła z Izraela.
- (3) Decyzja Komisji 94/577/WE⁽⁴⁾ ustanawia warunki zdrowotne zwierząt i świadectwa weterynaryjne dla przywozu nasienia bydła z państw trzecich.
- (4) Po zmianie dyrektywy 88/407/EWG dyrektywą Rady 2003/43/WE⁽⁵⁾ konieczna jest zmiana decyzji Komisji odnoszących się do przywozu nasienia bydła domowego do Wspólnoty.

- (5) Wykaz centrów pozyskiwania i przechowywania nasienia, z których Państwa Członkowskie zezwalają na przywóz nasienia pochodzącego z państw trzecich, jest ustanawiany i aktualizowany zgodnie z art. 9 ust. 1 dyrektywy 88/407/EWG przewidującej, że aktualna wersja wszystkich wykazów ma być udostępniana publicznie. Te wykazy znajdują się na stronie internetowej http://europa.eu.int/comm/food/index_en.htm.
- (6) Dyrektywa 2003/43/WE zmieniająca dyrektywę 88/407/EWG przewiduje, że począwszy od 1 stycznia 2005 r., nasienie bydła domowego musi być pozyskiwane, poddawane obróbce i przechowywane zgodnie z nowymi przepisami wprowadzonymi dyrektywą 2003/43/WE, by mogło kwalifikować się do przywozu.
- (7) Niemniej jednak, zgodnie z przepisami dyrektywy 88/407/EWG, właściwe jest zezwolenie na ciągły przywóz nasienia bydła domowego pochodzącego z zapasów zgromadzonych przed wprowadzeniem zmian do dyrektywy 2003/43/WE.
- (8) Dlatego art. 2 ust. 2 dyrektywy 2003/43/WE przewiduje, że:

⁽¹⁾ Dz.U. L 194 z 22.7.1988, str. 10. Dyrektywa ostatnio zmieniona decyzją Komisji 2004/101/WE (Dz.U. L 30 z 4.2.2004, str. 15).

⁽²⁾ Dz.U. L 8 z 11.1.1990, str. 71. Decyzja ostatnio zmieniona decyzją 2004/52/WE (Dz.U. L 10 z 16.1.2004, str. 67).

⁽³⁾ Dz.U. L 135 z 30.5.1991, str. 60.

⁽⁴⁾ Dz.U. L 221 z 26.8.1994, str. 26. Decyzja ostatnio zmieniona decyzją 2004/52/WE.

⁽⁵⁾ Dz.U. L 143 z 11.6.2003, str. 23.

— do 31 grudnia 2004 r. Państwa Członkowskie zezwalają na przywóz nasienia, które zostało pozyskane, poddane obróbce i było przechowywane przed 31 grudnia 2004 r. i któremu towarzyszy świadectwo zgodne z poprzednim wzorem obowiązującym przed wprowadzeniem zmian dyrektywą 2003/43/WE,

— po tym dniu Państwa Członkowskie nie zezwalają na przywóz nasienia bydła domowego na mocy poprzednio obowiązujących przepisów, chyba że zostało ono pozyskane, poddane obróbce i było przechowywane przed 31 grudnia 2004 r.

- (9) Wobec tego należy ustanowić wzór świadectwa dla przywozu nasienia bydła domowego, pozyskanego, poddanego obróbce i przechowywanego przed 31 grudnia 2004 r., który ma być stosowany, począwszy od 1 stycznia 2005 r.
- (10) Dogodnie byłoby zebrać w jednym akcie wszystkie informacje odnoszące się do przywozu nasienia bydła domowego (wykaz zatwierdzonych państw trzecich, wymagania weterynaryjne stosujące się do przywozu oraz wykaz zatwierdzonych centrów w tych państwach trzecich) i uchylić odpowiednio decyzje 90/14/EWG, 91/277/EWG i 94/577/WE.
- (11) Środki przewidziane w niniejszej decyzji są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Łańcucha Pokarmowego i Zdrowia Zwierząt,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

1. Państwa Członkowskie zezwalają na przywóz z państw trzecich, wymienionych w załączniku I, nasienia bydła domowego, które spełnia warunki ustanowione we wzorze świadectwa zdrowia, znajdującym się w załączniku II część 1, i któremu towarzyszy takie właściwie wypełnione świadectwo.

2. Niemniej jednak, począwszy od 1 stycznia 2005 r., Państwa Członkowskie zezwalają na przywóz z państw trzecich, wymienionych w załączniku I, nasienia bydła domowego pozyskanego, poddanego obróbce i przechowywanego przed 31 grudnia 2004 r., które spełnia warunki ustanowione we wzorze świadectwa zdrowia zwierząt, znajdującym się w załączniku II część 2, i któremu towarzyszy takie właściwie wypełnione świadectwo.

3. Nasienie, o którym mowa w ust. 1, musi być pozyskane po dniu zatwierdzenia centrum przez właściwe władze krajowe zainteresowanego państwa trzeciego.

Artykuł 2

Decyzje 90/14/EWG, 91/277/EWG i 94/577/WE tracą moc.

Artykuł 3

Niniejszą decyzję stosuje się od 18 września 2004 r.

Artykuł 4

Niniejsza decyzja skierowana jest do Państw Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 6 września 2004 r.

W imieniu Komisji
David BYRNE
Członek Komisji

ZAŁĄCZNIK I

Wykaz państw trzecich, z których Państwa Członkowskie zezwalają na przywóz nasienia bydła domowego

Kod ISO	Państwo
AU	Australia
CA	Kanada
CH	Szwajcaria
NZ	Nowa Zelandia
RO	Rumunia
US	Stany Zjednoczone Ameryki

D. INFORMACJA ZDROWOTNA

11. Ja, niżej podpisany urzędowy lekarz weterynarii, zaświadczam, że:

11.1.
(nazwa państwa wywozu) ⁽³⁾

było wolne od pomoru bydła i pryszczycy w okresie ostatnich 12 miesięcy bezpośrednio poprzedzających pozyskanie nasienia przeznaczonego na wywóz i do dnia wysyłki oraz że w tym samym okresie nie przeprowadzono żadnych szczepień przeciwko tym chorobom.

11.2. Centrum, w którym nasienie przeznaczone na wywóz było pozyskane i przechowywane, było:

11.2.1. zatwierdzone zgodnie z warunkami określonymi w załączniku A rozdział I dyrektywy Rady 88/407/EWG;

11.2.2. prowadzone i nadzorowane zgodnie z warunkami określonymi w załączniku A rozdział II dyrektywy Rady 88/407/EWG.

11.3. Centrum, w którym zostało pozyskane nasienie przeznaczone na wywóz, było wolne od wścieklizny, gruźlicy, brucelozy, wąglika i zarazy płucnej bydła w okresie rozpoczynającym się 30 dni przed pozyskaniem nasienia przeznaczonego na wywóz i trwającym do 30 dnia po pozyskaniu (w wypadku nasienia świeżego do dnia wysyłki).

11.4. Bydło znajdujące się w centrum pozyskiwania nasienia:

11.4.1. pochodzi ze stad i/lub zostało urodzone przez matki, które spełniają warunki ustanowione w załączniku B rozdział I pkt 1 lit. b) i c) dyrektywy 88/407/EWG;

11.4.2. w ciągu 28 dni przed kwarantanną zostało poddane testom wymaganym w załączniku B rozdział I pkt 1 lit. d) dyrektywy 88/407/EWG;

11.4.3. odbyło kwarantannę i spełniło wymagania testów określonych w załączniku B rozdział I pkt 1 lit. e) dyrektywy 88/407/EWG;

11.4.4. co najmniej raz w roku zostało poddane, z wynikiem ujemnym, rutynowym testom zgodnie z załącznikiem B rozdział II dyrektywy 88/407/EWG.

11.5. Nasienie przeznaczone na wywóz zostało pozyskane od buhajów, które:

11.5.1. spełniają warunki ustanowione w załączniku C do dyrektywy 88/407/EWG;

11.5.2. przebywały w państwie wywozu przez okres sześciu miesięcy bezpośrednio poprzedzających pobranie nasienia przeznaczonego na wywóz ⁽¹⁾;

lub

pochodzą z przywozu z ⁽³⁾ i przebywają od mniej niż sześciu miesięcy w państwie wywozu; w chwili przywozu spełniały warunki zdrowotne zwierząt stosujące się do dawców, których nasienie jest przeznaczone do wywozu do Wspólnoty ⁽¹⁾.

11.5.3. przebywały:

— albo w państwach lub w obszarach wolnych od wirusa niebieskiego języka i spełniają warunki ustanowione w art. 2.1.9.9 ust. 1 Kodeksu zdrowia zwierząt lądowych ⁽¹⁾;

— albo w obszarach okresowo wolnych od wirusa choroby niebieskiego języka i spełniają warunki ustanowione w art. 2.1.9.10 ust. 1 Kodeksu zdrowia zwierząt lądowych ⁽¹⁾;

— albo w państwach lub w obszarach zainfekowanych wirusem choroby niebieskiego języka i spełniają warunki ustanowione w art. 2.1.9.11 ust. 1 Kodeksu zdrowia zwierząt lądowych ⁽¹⁾;

11.5.4. zostały poddane, w zatwierdzonym laboratorium, dwukrotnie w odstępach czasowych nie dłuższych niż 12 miesięcy przed pozyskaniem i po pozyskaniu nasienia, z wynikami ujemnymi, następującym testom (test przeprowadzany po pozyskaniu musi być wykonany na próbce krwi pobranej nie wcześniej niż 21 dni po pozyskaniu nasienia na wywóz): testowi immunodiffuzji w żelu agarowym ⁽⁴⁾ i testowi neutralizacji wirusa w kierunku wszystkich serotypów epizootycznej choroby krwotocznej (EHD), jeżeli wiadomo, że choroba występuje w państwie wywozu, a mianowicie w:

11.5.5. zostały poddane, w zatwierdzonym laboratorium, przed wprowadzeniem i następnie co sześć miesięcy, z wynikiem ujemnym, testowi immunodifuzji w żelu agarowym ⁽¹⁾ i testowi neutralizacji wirusa w kierunku wszystkich serotypów epizootycznej choroby krwotocznej (EHD), jeżeli wiadomo, że: choroba występuje w państwie wywozu, a mianowicie w:		**
11.5.6. zostały poddane, w zatwierdzonym laboratorium, dwukrotnie w odstępach czasowych nie dłuższych niż 12 miesięcy przed pozyskaniem i po pozyskaniu nasienia, z wynikami ujemnymi (test przeprowadzany po pozyskaniu musi być wykonany na próbce krwi pobranej nie wcześniej niż 21 dni po pozyskaniu nasienia na wywóz), testowi seroneutralizacji na obecność wirusa Akabane.		*
11.6. Nasienie przeznaczone na wywóz zostało pozyskane po dacie zatwierdzenia centrum przez właściwe władze krajowe państwa wywozu.		
11.7. Nasienie przeznaczone na wywóz było poddane obróbce, przechowywane i transportowane w warunkach, które spełniają wymogi dyrektywy 88/407/EWG.		
E. WAŻNOŚĆ		
12. Data i miejsce	13. Nazwisko i kwalifikacje urzędowego lekarza weterynarii	14. Podpis i pieczęć urzędowego lekarza weterynarii
Uwaga dla importera: niniejsze świadectwo jest przeznaczone wyłącznie do celów weterynaryjnych i musi towarzyszyć przesyłce do punktu kontroli granicznej.		

(1) Niepotrzebne skreślić.

(2) Odpowiada identyfikacji zwierząt dawców i dacie pozyskania.

(3) Państwa wymienione w załączniku I do decyzji 2004/639/WE.

(4) Normy dotyczące testów diagnostycznych w kierunku wirusa EHD są opisane w rozdziale dotyczącym choroby niebieskiego języka Podręcznika dotyczącego zdrowia zwierząt lądowych.

**** Do stosowania przez Australię, Kanadę i USA.

*** Do stosowania wyłącznie przez Australię i USA.

** Do stosowania wyłącznie przez Kanadę.

* Do stosowania wyłącznie przez Australię.

D. INFORMACJA ZDROWOTNA

11. Ja, niżej podpisany urzędowy lekarz weterynarii, zaświadczam, że:

11.1.
(nazwa państwa wywozu)

było wolne od pomoru bydła i pryszczycy w okresie ostatnich 12 miesięcy bezpośrednio poprzedzających pozyskanie nasienia przeznaczonego na wywóz i do dnia wysyłki oraz że w tym samym okresie nie przeprowadzono żadnych szczepień przeciwko tym chorobom.

11.2. Nasienie opisane powyżej zostało pozyskane przed 31 grudnia 2004 r. w centrum pozyskania nasienia, które było:

11.2.1. zatwierdzone zgodnie z warunkami określonymi w załączniku A rozdział I dyrektywy Rady 88/407/EWG;

11.2.2. prowadzone i nadzorowane zgodnie z warunkami określonymi w załączniku A rozdział II dyrektywy Rady 88/407/EWG.

11.3. Centrum, w którym zostało pozyskane nasienie przeznaczone na wywóz, było wolne od wścieklizny, gruźlicy, brucelozy, wąglika i zarazy płucnej bydła w okresie rozpoczynającym się 30 dni przed pozyskaniem nasienia przeznaczonego na wywóz i trwającym do 30 dnia po pozyskaniu (w wypadku nasienia świeżego do dnia wysyłki).

11.4. W czasie, gdy nasienie opisane powyżej było pozyskiwane, znajdujące się w centrum pozyskiwania nasienia bydło:

11.4.1. pochodziło ze stad i/lub zostało urodzone przez matki, które spełniają warunki ustanowione w załączniku B do dyrektywy 88/407/EWG rozdział I pkt 1 lit. b) i c);

11.4.2. zostało poddane, w ciągu 30 dni poprzedzających okres kwarantanny, z wynikiem ujemnym:

— testom wymaganym na mocy załącznika B rozdział I pkt 1 lit. d) ppkt i), ii), iii) dyrektywy 88/407/EWG, i

— testowi seroneutralizacji lub ELISA w kierunku zakaźnego zapalenia nosa tchawicy/otrętu bydła (IBR/IPV), oraz

— badaniom testem izolacji wirusa (testem fluorescencyjnym na przeciwciała lub testem z użyciem immunoperoksydazy) w kierunku wirusowej biegunki bydła, które w wypadku zwierząt w wieku poniżej sześciu miesięcy zostały odłożone do czasu osiągnięcia tego wieku przez zwierzęta;

11.4.3. odbyło kwarantannę przez 30 dni i zostało poddane, z wynikiem ujemnym, następującym testom:

— testowi serologicznemu w kierunku brucelozy, przeprowadzonemu zgodnie z procedurą określoną w załączniku C do dyrektywy 64/432/EWG

— albo testowi immunofluorescencyjnemu na przeciwciała lub testowi hodowli w kierunku choroby mętwikowej (*Campylobacter fetus*) na próbce materiału z napletka lub wypłuczyn ze sztucznej pochwy, lub, w wypadku zwierząt płci żeńskiej, testowi aglutynacji na materiale otrzymanym ze śluzówki pochwy

— badaniu mikroskopowemu i testowi hodowli w kierunku zarazy rzęsistkowej (*Trichomonas foetus*) na próbce z napletka albo wypłuczyn ze sztucznej pochwy lub, w wypadku zwierząt płci żeńskiej, testowi aglutynacji na materiale otrzymanym ze śluzówki pochwy;

11.4.4. przeszło co najmniej raz w roku, z wynikiem ujemnym, rutynowe testy, o których mowa w załączniku B rozdział I pkt 1 lit. a), b) i c) dyrektywy 88/407/EWG.

11.5. W czasie pozyskiwania nasienia opisanego powyżej:

11.5.1. wszystkie zwierzęta płci żeńskiej przebywające w centrum zostały poddane co najmniej raz w roku, z wynikiem ujemnym, testowi aglutynacji w kierunku *Campylobacter fetus* na materiale otrzymanym ze śluzówki pochwy; oraz

11.5.2. wszystkie buhaje, od których pozyskano nasienie, zostały poddane, z wynikiem ujemnym, albo testowi immunofluorescencyjnemu na przeciwciała, albo testowi hodowli w kierunku choroby mętwikowej (*Campylobacter fetus*) na próbce materiału z napletka lub wypłuczyn ze sztucznej pochwy, przeprowadzonym w ciągu 12 miesięcy przed pozyskaniem nasienia.

11.6. Nasienie przeznaczone do wywozu zostało pozyskane od buhajów, które:	
11.6.1. spełniają warunki ustanowione w załączniku C do dyrektywy 88/407/EWG;	
11.6.2. przebywały w państwie wywozu przez okres sześciu miesięcy bezpośrednio poprzedzających pobranie nasienia przeznaczonego na wywóz ⁽¹⁾ ; lub pochodzą z przywozu z ⁽⁴⁾ i przebywają od mniej niż sześciu miesięcy w państwie wywozu; w chwili przywozu spełniały warunki zdrowotne zwierząt stosujące się do dawców, których nasienie jest przeznaczone do wywozu do Wspólnoty ⁽¹⁾ .	
11.6.3. przebywały w centrum pozyskania nasienia, w którym:	
i) wszystkie zwierzęta z gatunku bydła przeszły co najmniej raz w roku, z wynikiem ujemnym, test seroneutralizacji lub test ELISA w kierunku zakaźnego zapalenia nosa i tchawicy/otrętu bydła (IBR/IPV) ⁽¹⁾ ; lub	
ii) zwierzęta z gatunku bydła, nieszczepione przeciwko zakaźnemu zapaleniu nosa i tchawicy, przeszły co najmniej raz w roku, z wynikiem ujemnym, test seroneutralizacji lub test ELISA w kierunku zakaźnego zapalenia nosa i tchawicy/otrętu bydła (IBR/IPV), a test w kierunku zakaźnego zapalenia nosa i tchawicy nie jest przeprowadzany u buhajów, które otrzymały pierwsze szczepienie przeciwko zakaźnemu zapaleniu nosa i tchawicy w stacji unasienniania po tym, jak zostały poddane, z wynikiem ujemnym, testowi seroneutralizacji lub testowi ELISA w kierunku zakaźnego zapalenia nosa i tchawicy/otrętu bydła (IBR/IPV) oraz które od pierwszego szczepienia były regularnie doszczepiane w odstępach nie dłuższych niż sześć miesięcy ⁽¹⁾ .	
11.6.4. przebywały:	
— albo w państwach lub w obszarach wolnych od wirusa choroby niebieskiego języka i spełniają warunki ustanowione w art. 2.1.9.9 ust. 1 Kodeksu zdrowia zwierząt lądowych ⁽¹⁾ ,	****
— albo w obszarach okresowo wolnych od wirusa choroby niebieskiego języka i spełniają warunki ustanowione w art. 2.1.9.10 ust. 1 Kodeksu zdrowia zwierząt lądowych ⁽¹⁾ ,	
— albo w państwach lub w obszarach zainfekowanych wirusem choroby niebieskiego języka i spełniają warunki ustanowione w art. 2.1.9.11 ust. 1 Kodeksu zdrowia zwierząt lądowych ⁽¹⁾ ;	
11.6.5. były poddane dwukrotnie w odstępach czasowych nie dłuższych niż 12 miesięcy przed pozyskaniem i po pozyskaniu nasienia, z wynikami ujemnymi, następującym testom (test przeprowadzany po pozyskaniu musi być wykonany na próbce krwi pobranej nie wcześniej niż 21 dni po pozyskaniu nasienia na wywóz): testowi immunodfuzji w żelu agarowym ⁽⁴⁾ i testowi neutralizacji wirusa na wykrycie wszystkich serotypów epizootycznej choroby krwotocznej (EHD), jeżeli jest wiadome, że choroba występuje w państwie wywozu, a mianowicie:.....;	***
11.6.6. zostały poddane, w zatwierdzonym laboratorium, z wynikiem ujemnym, przed wprowadzeniem i następnie co sześć miesięcy, testowi immunodfuzji w żelu agarowym zgodnym ⁽⁴⁾ i testowi neutralizacji wirusa na wykrycie wszystkich serotypów epizootycznej choroby krwotocznej (EHD), jeżeli wiadomo, że choroba występuje w państwie wywozu, a mianowicie w:;	**
11.6.7. zostały poddane, w zatwierdzonym laboratorium, dwukrotnie w odstępach czasowych nie dłuższych niż 12 miesięcy przed pozyskaniem i po pozyskaniu nasienia, z wynikiem ujemnym (test przeprowadzany po pozyskaniu musi być wykonany na próbce krwi pobranej nie wcześniej niż 21 dni po pozyskaniu nasienia na wywóz), testowi seroneutralizacji na obecność wirusa Akabane.	*
11.7. Nasienie przeznaczone na wywóz zostało pozyskane po dacie zatwierdzenia centrum przez właściwe władze krajowe państwa wywozu.	
11.8. Nasienie przeznaczone na wywóz było poddane obróbce, przechowywane i transportowane w warunkach, które spełniają warunki dyrektywy 88/407/EWG, przed wprowadzeniem zmian dyrektywą 2003/43/WE.	

E. WAŻNOŚĆ		
12. Data i miejsce	13. Nazwisko i kwalifikacje urzędowego lekarza weterynarii	14. Podpis i pieczęć urzędowego lekarza weterynarii
Uwaga dla importera: niniejsze świadectwo jest przeznaczone wyłącznie do celów weterynaryjnych i musi towarzyszyć przesyłce do punktu kontroli granicznej.		

(¹) Niepotrzebne skreślić.

(²) Odpowiada identyfikacji zwierząt dawców i dacie pozyskania.

(³) Data pozyskania musi przypadać przed 31 grudnia 2004 r.

(⁴) Państwa wymienione w załączniku I do decyzji 2004/639/WE.

(⁶) Normy dotyczące testów diagnostycznych w kierunku wirusa EHD są opisane w rozdziale dotyczącym choroby niebieskiego języka Podręcznika dotyczącego zdrowia zwierząt lądowych.

**** Do stosowania wyłącznie przez Australię, Kanadę i USA.

*** Do stosowania wyłącznie przez Australię i USA.

** Do stosowania wyłącznie przez Kanadę.

* Do stosowania wyłącznie przez Australię.